Porównanie tłumaczeń Daniela 3:53

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| BT'99 | Przekład literacki | Biblia Tysiąclecia | Błogosławiony jesteś w przybytku świętej Twojej chwały – chwalony, sławiony przez wieki ponad wszystko. |
| PAU | Przekład literacki | Biblia Paulistów | Błogosławiony jesteś w świątyni Twojej chwały, sławiony i pełen chwały na wieki. |
| POZ'75 | Przekład literacki | Biblia Poznańska | Bądź błogosławiony w Świątyni Twojej świętej chwały, wysławiony i uwielbiony na wieki. |
| TUB | Przekład literacki | Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка | Благословенний Ти в храмі твоєї святої слави i гідний оспівування і преславний на віки. |